



RS Motorcycle Solutions

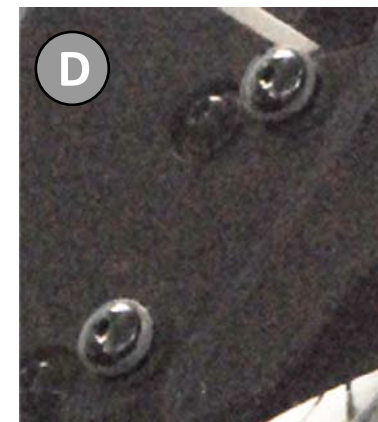
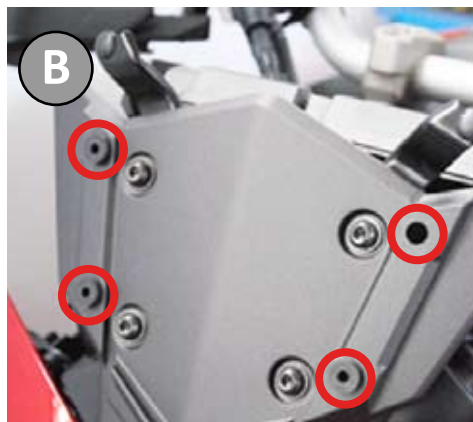
www.rs-motorcyclesolutions.de

Isotta S.r.l | Yamaha Tracer MT-09 | Windschild | Parabrezza | Windshield | No.: SC 355+356



Grazie per aver acquistato il nostro prodotto!

1. Svitare le 4 viti che fermano il cupolino originale e rimuoverlo (figura A).
2. Rimuovete i Wellnut (gommini filettati) dalle loro sedi in modo da lasciare liberi i 4 fori. (figura B).
3. Inserite i gommini nei fori del cupolino con la parte grossa all'interno. Per un montaggio più agevole portate la regolazione originale nella posizione alta.
4. Inserite le viti QST negli appositi fori delle staffe di rinforzo e posizionatele all'interno (nella sede) del copricruscotto (figura C).
5. Utilizzando i dadi torniti M5 bloccate il parabrezza (D).
6. Stringete bene tutte le viti, il montaggio è ultimato.



Vielen Dank für den Erwerb unseres Produktes!

1. Lösen Sie die 4 Schrauben und entfernen Sie das Windschild (Bild A).
2. Entfernen Sie die 4 Wellnut Einsätze wie in Bild B beschrieben.
3. Setzen Sie die Gummitüllen in die Löcher des neuen Windschildes ein (breite Seite der Gummis Innen). Um die Montage zu erleichtern, bringen Sie die originale Scheibenverstellung in die oberste Position.
4. Setzen Sie die Schlossschrauben in die Löcher der Scheibenverstärkung und bringen diese von Innen wie in Bild C beschrieben an.
5. Montieren Sie nun das Windschild mit den Spezialmuttern an das Fahrzeug (Bild D).
6. Ziehen alle Schrauben fest.



Thank you for purchasing our products!

1. Remove the 4 screws and remove the original Windshield (figure A).
2. Remove the 4 Wellnut inserts as shown in figure B.
3. Insert the rubber grommets to the new windshield. To facilitate the installation we recommend to bring the original windshield adjustment into the highest position.
4. Insert the carriage bolts to the appropriate holes of the reinforcement bracket. The reinforcement brackets are inserted from the inside as shown in figure C.
5. Install the new windshield to the vehicle using the M5 special nuts (figure D).
6. Tighten all screws and double check your work before riding.

Copyright by ISOTTA ®

Vi informiamo che tutti i nostri prodotti vengono lavorati secondo tecnologie CNC e LASER, permettendo la massima precisione nella realizzazione del prodotto. Eventuali differenze riscontrate durante il montaggio del prodotto sono probabilmente da imputarsi a intolleranze relative al veicolo. In questo caso non si garantisce un montaggio perfetto.

Copyright by ISOTTA ®

Diese Anleitung ist nach besten Wissen und Gewissen verfasst worden. Ein juristischer Anspruch auf Richtigkeit besteht nicht. Für fahrzeugspezifische Toleranzen kann unsererseits keine Gewährleistung übernommen werden. Wenn Sie Schwierigkeiten mit dem Anbau dieses Artikels haben, wenden Sie sich bitte an die Werkstatt Ihres Vertrauens. Bei fehlerhaft montierten Teilen übernehmen wir keine Haftung für dadurch resultierende Schäden an Sachgegenständen oder Personen!

Copyright by ISOTTA ®

These manuals are written on our current state of knowledge. Legal right on the accuracy of the provided information is excluded. Please note that we can't warranty vehicle specific tolerances. If you have any doubt regarding the installation of this part, please contact your local workshop. In case of incorrectly fitted parts we do not accept liability for material damage and persons.